

CAI
LCC
-1998
L11

3 1761 11766489 6



Law Commission of Canada :
strategic agenda

CAI
LCC
- 1998
L11



LAW COMMISSION OF CANADA

strategic agenda

LAW COMMISSION OF CANADA

1100-473 Albert Street

Ottawa, Ontario

K1A 0H8

Telephone: (613) 946-8980

Fax: (613) 946-8988

E-mail: info@lcc.gc.ca

web site: www.lcc.gc.ca

©Minister of Public Works and Government Services

Canada 1998

ISBN Number 0-662-63739-9

Catalogue Number JL 2-1/1998

Background

Canadians want their law to embody justice, and their legal system to support this ideal. They expect legal institutions to be accessible and accountable. They want the law to respect and promote the values of their democratic political tradition. At the same time, they desire law that is responsive to the emerging needs of society.

The pace and depth of social change challenge the adequacy of contemporary law and legal institutions. The law is often outdated in its assumptions, its policies and its prescriptions. Some legal institutions, as well as some legal procedures and practices, have become obsolete or ineffective. Governments require independent, strategic and timely advice on legal policy to assist them in recognizing these deficiencies and finding appropriate remedies.

The LAW COMMISSION OF CANADA aims to provide such advice, informed by broad consultation, multidisciplinary expertise and innovative thinking. It offers Canadians a forum to present their concerns on issues of law and justice. With insight gained from public consultations, the COMMISSION intends to develop a distinctive perspective from which to cast a critical eye on the law. Its ambition is to make recommendations to orient the law so that it contributes effectively to the collective and individual well-being of Canadians.

Mission

The mission of the LAW COMMISSION OF CANADA is to engage Canadians in the renewal of the law to ensure that it is relevant, responsive, effective, equally accessible to all, and just.

Guiding Principles

The following principles govern the manner in which the LAW COMMISSION OF CANADA pursues its mission:

Inclusiveness

The procedures and practices of the COMMISSION are open and inclusive. This involves providing information about the law that is understandable and that invites the active engagement of citizens. It requires canvassing a wide range of people affected by and concerned with law and justice, and giving a voice to those not ordinarily heard. The COMMISSION is committed to making its work responsive and accessible to Canadians.

Multidisciplinary Approach

The COMMISSION understands the law as part of the broader social and economic environment. It will search for the underlying causes of inadequacies in the legal system from a multidisciplinary perspective. Examining, from different angles, how injustices arise offers greater insight into how genuine reform may be promoted. The COMMISSION will draw on diverse sources of non-legal experience and expertise and will undertake empirical research to evaluate the law in its societal context.

Innovative Practices

The COMMISSION employs innovative research and management practices, and uses new technologies, where appropriate, for information gathering, evaluation, consultation and communication. It intends to document best practices and to adopt or adapt these for its work. The COMMISSION follows the principles and practices of sustainable development and endeavours to be efficient in all aspects of its operations.

Partnerships and Networks

The COMMISSION builds partnerships with organizations from the public and private sectors and with governments. It works closely with academic and other communities, as well as with centres of research. To avoid duplication of effort and to benefit from existing knowledge and the capacity of others to address areas of common concern, it will forge dynamic and creative networks of persons and groups interested in improving the law.

Context

Initial consultations suggest that a large segment of the Canadian population lacks knowledge and understanding of the law. People feel disempowered and they are losing confidence in legal procedures and legal institutions.

University of Toronto

Many people question the way the law works. They feel uncomfortable in a legal system that, at times, appears overly adversarial, inaccessible, arbitrary and unfair. They do not see their concerns about justice reflected in the processes of and the results produced by the legal system. The impetus for change comes from, for example, victims, the elderly, and young people, many of whom feel that the assumptions currently underlying the law are outmoded or inappropriate. The different socio-economic circumstances of Canadians, a shift in the patterns of rural and urban life, and the country's multicultural social fabric highlight the need for new understandings of law and for approaches emphasizing restorative rather than retributive justice.

Institutions of public governance have not always kept up with changes in society. The evolution of common values, the introduction of new technologies and the globalization of the economy challenge the legitimacy of many institutions. Parliament, governments, the courts and the police are viewed with scepticism. Their decision-making is perceived to be distant, non-participatory and overly influenced by powerful voices. Participation in public life is declining as citizens increasingly feel that traditional institutions neither consult with nor listen to them.

Canadians are looking for new ways to recognize, shape and defuse conflict. Many question whether the inevitable conflicts in social living, in matters of family, consumer relations, employment and the environment need always be addressed by going to court. They see benefits in alternative ways of resolving disputes that focus on prevention. Canadians wonder if the criminal justice system is effective in preventing people who have been convicted from becoming repeat offenders. Different options in the administration of criminal justice, such as greater involvement of victims and their communities and addressing underlying socio-economic conditions are viewed as better policies.

Strategic Direction

The COMMISSION will strive to address these concerns by focusing its research activities and recommendations on the following strategic objectives:

Creativity

The COMMISSION will identify new concepts of and new approaches to law. COMMISSION studies will explore why principles of

law, legal procedures and legal institutions may have become inadequate or outmoded. They will focus on uncovering, elaborating and recommending creative solutions such as the identification and promotion of best practices. New approaches like preventative law, restorative justice, and taking account of the victim's perspective will inform the COMMISSION's research.

Balance

The COMMISSION will address questions of law through the lens of justice. It will research equal access to and treatment by the law and legal system to see where they do not produce in practice the equality that they proclaim in principle. In seeking to understand the causes of injustice, the COMMISSION will consider the role of disparities in information, in resources and in power. It will advance proposals intended to ensure that the law serves the interests of all Canadians and strives to meet their aspirations for achieving justice.

Responsiveness

The COMMISSION will examine how to enhance the engagement of Canadians with the law and public institutions. Studies will investigate measures to make legal institutions more open and accessible, to reduce the cost of justice and improve the responsiveness of administrative agencies and courts. A focus on where the law succeeds in contributing to individual and social well-being will indicate where a lack of responsiveness undermines social trust and citizen involvement. The COMMISSION will make recommendations about governance intended to renew the faith of Canadians in the law and public institutions.

Research Themes

The COMMISSION intends to pursue these broad strategic objectives by structuring its research around four complementary themes: personal relationships; social relationships; economic relationships; and governance relationships. These Strategic Themes were distilled from ideas suggested by the broad spectrum of groups and individuals initially consulted by the COMMISSION. They were then confirmed by the Advisory Council.

Personal Relationships

Many of the basic building blocks of the law are institutions that regulate close and intimate personal relationships. Canadian law now rests on a number of assumptions about how people organize their private lives, and how they relate to their partners, parents and children. These assumptions are frequently out of touch with the facts. Consequently, the legal policies and procedures derived from them tend to be obsolete or counter-productive.

Here the law is in need of comprehensive examination. Today, many social programmes do not reach their intended beneficiaries because of the evolution of different forms of family life and personal relationships. The socio-economic impact of an aging population requires adaptations to income-support programmes, and pension and housing policy. The possible correlations between early childhood conditions and encounters with the youth justice system will be explored. The impact of the law related to family breakdown on the economic and social security of children demands careful study. Canadian law seems inadequate to respond to physical, economic, psychological and sexual abuse in a wide variety of situations involving children, domestic partners and the elderly. This requires an understanding of how exploitation occurs in situations of unequal power.

The COMMISSION will look closely at how the legal system deals with relationships of dependence and interdependence.

Social Relationships

Society is becoming more diverse in every socio-demographic dimension. Increasingly, Canadians are identifying themselves as members of multiple groups, yet the law currently is based on several unexamined and potentially questionable assumptions about which of these group identities are legitimate. Only rarely does it recognize group identity as an element of personal identity.

The way the law addresses social relationships and organizes relationships between groups deserves close consideration. Many of these relationships have been influenced by a widening gap between rich and poor. The situation of First Nations peoples continues to challenge traditional conceptions of social justice. Not all Canadians have equal access to knowledge about the law or equal opportunity to benefit from its application. The conditions that have enabled certain persons and groups to succeed are not well understood. Some laws and institutions rest on values that are no longer widely shared. This is particularly true where new technologies challenge conventional understandings of how to protect human life and the environment. The capacity of the criminal justice system to express and reinforce shared values, to rebuild fragile communities, and to control international and Internet crime also requires re-assessment.

The COMMISSION will undertake research on how the legal system recognizes diverse social relationships in a changing socio-demographic context.

Economic Relationships

The changing character of the workplace, the evolution of Canadian industry, the creation of new forms of property and wealth, the recognition of the significance of both paid and unpaid work, new methods of doing business, and the emergence of a knowledge-based economy have important consequences both for those entering the labour market, and for those whose current employment is threatened. The globalization of trade and developing arrangements of international commerce and finance have affected many of Canada's basic economic and social arrangements. Few legal institutions and regulatory practices are insulated from these currents.

Technological innovations permit significant crossborder transactions which are facilitated by international agreements. These have an impact on business practices and on Canadian policy related to financial institutions, labour markets, pensions, bankruptcy, the environment, immigration and social welfare. This challenges the law to find ways to regulate economic transactions fairly, to protect the value of a worker's labour, and to address disparities in market power without undermining Canada's international competitiveness or the efficiency of its capital markets. The increasing urbanization of Canada, the apparent depletion of certain natural resources and the vulnerability of communities dependent upon them, and the enormous power wielded by managers of capital pools and pension funds put into question the capacity and limits of the law in the economic sphere.

The COMMISSION will explore how best to structure law to enhance the country's economic strength while protecting fundamental social values.

Governance Relationships

The capacity of citizens to participate meaningfully in the democratic process poses challenges for the design of public institutions. Canadians are disengaging from these institutions, are more sceptical about their capacity to respond to legitimate expectations, and have less confidence in their justice than they once had.

The judicial and administrative systems are pressured to provide expedient, accessible and equal justice attuned to current social needs and are stretched to respond. But increased recourse to adversarial processes to solve interpersonal conflict and larger issues of social justice has contributed to a crisis of legitimacy. The framework of regulations and administrative agencies, the use of commissions of inquiry and the methods of appointing judges and other officials need to be assessed. Some Canadians hope that the law can be adjusted to give better expression to their aspirations for greater control over governance. Exploring the changing roles and responsibilities of non-governmental institutions and identifying best practices complements this inquiry.

The COMMISSION will study public decision making and governmental institutions and make proposals about optimal processes for effective governance in a framework of openness and accountability.

Evolution of the Agenda

The COMMISSION acknowledges that its four Strategic Themes are closely intertwined. They offer complementary perspectives on the issues to be addressed. The Research Programmes that it undertakes within each theme will be linked with research in other Strategic

Themes. The thematic focus is intended to permit the COMMISSION to highlight certain relationships and to emphasize commonalities across its various studies with a view to drawing out the larger implications of its ongoing projects.

The COMMISSION hopes and expects its activities will uncover further avenues for study that will lead to adjustments to its Research Programmes and even to the adoption of new Strategic Themes. As the COMMISSION pursues its Research Agenda, it will focus especially on developing those aspects of its mandate that touch upon new approaches to law reform and the stimulation of critical debate about how the law operates in Canada today. To keep all aspects of its research endeavour under constant review is seen as necessary for ensuring the relevance of its work.

Generating among Canadians an enthusiasm for and a desire to participate in law reform is a priority for the LAW COMMISSION OF CANADA.



LAW COMMISSION OF CANADA
COMMISSION DU DROIT DU CANADA



La Commission de droit du Canada se fait une priorité de soulever l'enthousiasme des Canadiens et Canadiennes pour qu'ils et elles s'intéressent et participent à la réforme du droit.

La Commission de droit du Canada se fait une priorité de soulever l'enthousiasme des Canadiens et Canadiennes pour qu'ils et elles s'intéressent et participent à la réforme du droit. La Commission de droit du Canada se fait une priorité de soulever l'enthousiasme des Canadiens et Canadiennes pour qu'ils et elles s'intéressent et participent à la réforme du droit. La Commission de droit du Canada se fait une priorité de soulever l'enthousiasme des Canadiens et Canadiennes pour qu'ils et elles s'intéressent et participent à la réforme du droit.

La Commission de droit du Canada se fait une priorité de soulever l'enthousiasme des Canadiens et Canadiennes pour qu'ils et elles s'intéressent et participent à la réforme du droit. La Commission de droit du Canada se fait une priorité de soulever l'enthousiasme des Canadiens et Canadiennes pour qu'ils et elles s'intéressent et participent à la réforme du droit.

Actualisation du plan

La Commission de droit du Canada se fait une priorité de soulever l'enthousiasme des Canadiens et Canadiennes pour qu'ils et elles s'intéressent et participent à la réforme du droit. La Commission de droit du Canada se fait une priorité de soulever l'enthousiasme des Canadiens et Canadiennes pour qu'ils et elles s'intéressent et participent à la réforme du droit.

travailleurs et à équilibrer les disparités de pouvoir économique sans nuire à la capacité concurrentielle du Canada dans le monde et à l'efficacité de ses marchés financiers. L'urbanisation croissante du pays, l'épuisement de certaines ressources avec ses conséquences néfastes pour les collectivités qui en dépendent ainsi que le pouvoir considérable des gestionnaires des caisses de pension et autres fonds de capitaux posent un défi important au droit en matière économique. La Commission étudiera la meilleure façon de structurer le droit pour améliorer la situation économique du pays tout en protégeant les valeurs sociales fondamentales.

Rapports de gouvernance

La capacité des citoyens de participer de façon significative au processus démocratique pose des défis pour la conception de l'appareil gouvernemental. Les Canadiens et Canadiennes ont moins confiance que par le passé en leurs institutions et en la capacité de celles-ci de répondre à leurs attentes et ils hésitent à s'y engager.

Les systèmes judiciaire et administratif ont du mal à dispenser une justice opportune, accessible, équitable et adaptée aux besoins sociaux actuels. Mais le recours accru à des processus contentieux pour résoudre des conflits interpersonnels et des grandes questions de justice sociale a contribué à une crise de la légitimité. Le cadre dans lequel s'inscrivent les travaux des organismes de réglementation et ceux des organismes administratifs, le recours à des commissions d'enquête et le mode de nomination des juges et des autres fonctionnaires doivent être évalués. Plusieurs Canadiens et Canadiennes espèrent que le droit puisse mieux refléter leurs attentes en matière de gouvernance. Cet examen sera complété par une analyse de l'évolution des rôles et des responsabilités assumées par les institutions non gouvernementales et le repérage de pratiques exemplaires.

L'innovation technologique permet des transactions transfrontalières importantes qui sont facilitées par des traités internationaux. Ceux-ci ont une incidence sur la politique canadienne en ce qui concerne les institutions financières, les marchés du travail, les pensions, la faillite, l'environnement, l'immigration et le bien-être social. Le droit est, de ce fait, amené à réglementer les activités commerciales de façon équitable, à protéger le pouvoir d'achat des

réglementaires échappent à ces nouvelles tendances.

Le tissu social au Canada. Peu d'institutions juridiques et de pratiques internationales ont eu une incidence marquée sur l'économie et le de nouveaux mécanismes de gestion des marchés financiers. L'emploi est menacé. La mondialisation du commerce et l'émergence pour ceux qui tentent de percer le marché du travail que pour ceux dont l'économie fondée sur la connaissance ont un impact significatif tant rénuméré, les nouvelles pratiques commerciales et l'émergence d'une formes de richesse, la reconnaissance de l'importance du travail non l'industrie, la création de biens nouveaux et l'apparition de nouvelles de la transformation du milieu de travail, l'évolution de

Rapports économiques

La Commission entreprendra des recherches sur la manière dont le système juridique reconnaît différentes relations sociales dans un contexte socio-démographique en pleine évolution.

Les raisons des succès de certains groupes privilégiés sont méconnues. Certaines lois et institutions reposent sur des valeurs que les gens ne partagent plus. C'est particulièrement le cas quand les nouvelles technologies font douter de la manière dont on comprend habituellement la protection de la vie humaine et de l'environnement. La critique du système de justice pénale d'exprimer et de renforcer les valeurs communes, de rebâtir des collectivités fragiles et de contrôler le crime international et informatique demande aussi à être réévaluée.

À cet égard, le droit a besoin d'un examen attentif. Aujourd'hui, bon nombre de programmes sociaux n'atteignent pas les bénéficiaires visés à cause de l'évolution des différentes formes de vie familiale et de rapports personnels. L'impact socio-économique du vieillissement de la population nécessite l'adaptation des programmes de soutien au revenu et l'ajustement des politiques de pension et de logement. Le lien possible entre les conditions du milieu à l'enfance et l'incidence à la délinquance doit être exploré de même que l'impact de la rupture familiale sur la sécurité sociale et économique des jeunes. Le droit canadien ne semble pas adapté pour répondre aux abus physiques, économiques, psychologiques et sexuels dans un grand nombre de situations impliquant des jeunes, des conjoints et des personnes âgées. Pour y remédier, il est nécessaire de comprendre l'impact des rapports de force inégaux.

La Commission examinera en profondeur la manière dont le système juridique traite des rapports de dépendance et d'interdépendance.

Résumé

La société se diversifie dans toutes ses dimensions socio-démographiques et de plus en plus, les Canadiens et Canadiennes s'identifient comme membres de groupes multiples. Le droit actuel est néanmoins fondé sur plusieurs hypothèses douteuses ou non vérifiées quant à la légitimité de ces identités. Rarement reconnaît-il l'appartenance à un groupe comme élément d'identité personnelle.

La façon dont le droit aborde ces rapports mérite d'être examinée plus à fond. Bon nombre de ces rapports ont été touchés par l'écart croissant entre les riches et les pauvres. La situation des peuples autochtones défie toute conception traditionnelle de justice sociale. Tous les Canadiens et Canadiennes n'ont pas un accès égal à l'information juridique ni les mêmes possibilités de bénéficier de son

La Commission s'efforcera d'identifier des façons de favoriser l'engagement des Canadiens et Canadiennes envers le droit et ses institutions en rendant celles-ci plus ouvertes et plus accessibles. Par des études, elle cherchera des moyens de réduire le coût de la justice et d'améliorer la qualité des services des organismes administratifs et des tribunaux. L'illustration des occasions où le droit réussit à contribuer au mieux être individuel et social mettra parallèlement en lumière les circonstances où son manque d'adaptation mine la confiance et inhibe la participation des citoyens. La Commission fera des recommandations sur la gestion publique afin de renouveler la foi qu'ont les Canadiens et Canadiennes dans leurs institutions publiques.

Thèmes de recherche

La Commission a l'intention de poursuivre ces grands objectifs stratégiques en structurant sa recherche autour de quatre thèmes complémentaires: les rapports personnels, les rapports sociaux, les rapports économiques et les rapports de gouvernance. Ces thèmes stratégiques ont émané des idées mises de l'avant par un vaste échantillon de groupes et de personnes initialement consultés. Ils ont été confirmés par le Conseil consultatif de la Commission.

Rapport d'ensemble

Plusieurs des éléments constitutifs fondamentaux du droit mettent en cause les rapports personnels étroits et intimes. Le droit canadien repose sur un certain nombre d'hypothèses sur la manière dont les personnes organisent leur vie privée et se lient avec leurs partenaires, parents et enfants. Ces hypothèses sont souvent dépassées et, en conséquence, les politiques et processus juridiques qui en découlent sont devenus obsolètes voire dommageables.

Orientation stratégique

La Commission traitera de ces préoccupations en axant ses recherches et ses recommandations sur les objectifs stratégiques suivants :

Exemples

La Commission identifiera de nouvelles notions et de nouvelles approches en matière juridique. Ses études viseront à approfondir les causes de l'adaptation ou de la désuétude des principes du droit, des procédures et des institutions juridiques de façon à identifier, élaborer et proposer des solutions créatives et promouvoir des pratiques exemplaires. Les recherches de la Commission s'inspireront de nouveaux concepts comme le droit préventif, la justice réparatrice et les procédures qui tiennent compte du point de vue des victimes.

Équilibre

La Commission abordera le droit comme un moyen d'atteindre la justice. Elle traitera de la question d'accès à la justice et vérifiera, dans ses recherches, si le droit produit, dans la pratique, l'égalité de principe qu'il proclame. En tentant d'éclaircir les causes de l'inégalité juridique, la Commission évaluera l'importance du partage inéquitable de l'information, des ressources et du pouvoir. La Commission formulera des propositions afin que le droit serve mieux les intérêts de tous les Canadiens et Canadiennes et reflète leur soit de justice.

Les administrations publiques n'ont pas toujours suivi le rythme des changements dans la société. L'évolution des valeurs communes, l'introduction des nouvelles technologies et la mondialisation de l'économie interpellent la légitimité de bon nombre d'institutions. Le Parlement, les gouvernements, les tribunaux, et la police sont vus avec scepticisme. Leurs processus décisionnels sont perçus comme étant fermés, non participatifs et indûment influencés par de puissants groupes d'intérêts. La participation à la vie communautaire périclité alors que les citoyens se sentent ignorés par les institutions traditionnelles.

Bon nombre de Canadiens et Canadiennes sont en quête de solutions originales pour identifier, gérer et atténuer les conflits. Plusieurs se demandent si les difficultés inhérentes de la vie en société, que se soit en matière familiale, en matière de consommation, d'emploi ou d'environnement, doivent toujours être réglées par voie judiciaire sans qu'il ne soit envisagé de moyens de les prévenir. Ils s'interrogent sur l'efficacité du droit pénal pour empêcher les personnes qui ont été condamnées de récidiver. Ils préconisent aussi l'adoption de politiques qui privilégient l'implication des victimes et des collectivités dans l'administration de la justice pénale et qui s'interressent davantage aux conditions socio-économiques sous-jacentes aux problèmes sociaux.

Collaboration

La Commission établit des partenariats avec des organismes des secteurs public et privé et avec les gouvernements. Elle collabore étroitement avec les universités ainsi qu'avec les centres de recherche. Pour éviter les doubles emplois et bénéficier des connaissances actuelles et de la capacité des autres à aborder des questions d'intérêt commun, elle établira des réseaux dynamiques et créatifs de personnes et de groupes soucieux d'améliorer le droit.

Conclusion

Des consultations initiales révèlent que de vastes segments de la population canadienne ignorent ou ne comprennent pas bien le droit. Il semble que les gens se sentent désarmés et qu'ils n'ont plus confiance dans les procédures et les institutions juridiques. Nombreux sont ceux et celles qui remettent en question la façon dont fonctionne le droit. Ces personnes ne sont pas à l'aise dans un système qui, à certains moments, leur semble exagérément contentieux, inaccessible, arbitraire et inéquitable. Elles estiment que leurs préoccupations en matière de justice ne sont pas reflétées dans les processus et les aboutissements du système juridique. Le mouvement en faveur du changement provient, par exemple, des victimes, des personnes âgées et des jeunes qui considèrent que le droit contemporain s'appuie sur des hypothèses désuètes ou inappropriées.

Les situations socio-économiques variées des Canadiens et Canadiennes, l'évolution des modes de vie urbains et ruraux et du tissu social multiculturel du pays mettent en évidence la nécessité d'envisager le droit sous un angle nouveau et préconiser une justice qui soit davantage réparatrice que punitive.

Principes directeurs

Dans l'exécution de sa mission, la COMMISSION DU DROIT DE CANADA s'appuie sur les principes suivants :

Les politiques et procédures de la COMMISSION sont ouvertes et accueillantes. C'est veut dire qu'elles suscitent l'engagement des citoyens en leur fournissant de l'information compréhensible au sujet du droit. Cela signifie également qu'elles tiennent compte de tout l'éventail des personnes qui sont visées par le droit et la justice et qui s'en préoccupent, et qu'elles permettent à des personnes qui ne se font pas entendre habituellement de s'exprimer publiquement. La COMMISSION s'engage à ce que ses travaux soient adaptés et accessibles à tous les Canadiens et Canadiennes.

Principes opérationnels

La COMMISSION perçoit le droit comme un élément du contexte socio-économique dans son ensemble. Elle tient en compte une perspective multidisciplinaire de cerner les facteurs qui sous-tendent les fautes du système juridique et d'examiner de différents points de vue, les sources d'injustices afin de promouvoir des réformes authentiques. Pour évaluer le droit dans son contexte social, la COMMISSION s'appuie sur différentes sources d'expérience juridique et non juridique, et effectue des recherches empiriques.

Pratiques novatrices

La COMMISSION utilise des techniques de recherche et de gestion novatrices, et elle se sert de la nouvelle technologie, le cas échéant, pour la collecte d'information, l'évaluation, la consultation et la communication. Elle compte adopter et adapter à son travail les pratiques exemplaires qu'elle aura répertoriées et s'inspirer des principes et pratiques de développement durable pour être efficace dans tous les aspects de son fonctionnement.

Préambule

Les Canadiens et Canadiennes veulent que le droit incarne la justice et que le système juridique reflète cet idéal. Ils s'attendent à ce que les institutions juridiques soient accessibles et responsables. Ils veulent que le droit respecte et soutienne les valeurs de leur tradition démocratique tout en étant adapté aux nouveaux besoins de la société.

Le rythme et la profondeur des changements sociaux ont pour effet d'ébranler le droit et les institutions juridiques contemporaines. Le droit peut souvent apparaître désuet quant à ses fondements, finalités et principes. Certaines de ses institutions de même que certaines procédures et pratiques juridiques sont devenues désuètes ou inefficaces. Les gouvernements ont besoin de conseils indépendants, stratégiques et opportuns en matière de politique juridique afin de reconnaître ces lacunes et de les corriger.

La COMMISSION DU DROIT DU CANADA vise à fournir ces conseils, éclairés par de vastes consultations, une expertise multidisciplinaire et une pensée créative. Elle offre aux Canadiens et Canadiennes une tribune pour exprimer leurs préoccupations sur le droit et la justice. Forte des résultats de ses consultations publiques, la COMMISSION souhaite pouvoir jeter un regard critique sur le droit à partir d'une perspective inédite. Son ambition est de proposer des mesures qui orientent le droit de manière à ce qu'il contribue efficacement au bien-être collectif et individuel des Canadiens et Canadiennes.

Mission

La COMMISSION DU DROIT DU CANADA a pour mission d'engager les Canadiens et Canadiennes dans la réforme du droit de s'assurer qu'il soit pertinent, dynamique, efficace, juste et également accessible à tous et à toutes.

COMMISSION DU DROIT DU CANADA
473, rue Albert, 1^e étage
Ottawa (Ontario)
K1A 0H8

Tél. : (613) 946-8980

Télec. : (613) 946-8988

Internet : info@cdc.gc.ca

Site Web : www.cdc.gc.ca

©Ministre des Travaux publics et des Services

gouvernementaux Canada 1998

ISBN 0-662-63739-9

Numéro de catalogue JL 2-1/1998

plan stratégique

COMMISSION DU DROIT DU CANADA



Oxford®

 **ESSELTE**

10%

